

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され
通りです。My residence, post office address and citizenship are as stated
next to my name.下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願
している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者（下
記の氏名が一つの場合）もしくは最初かつ共同発明者である
（下記の名称が複数の場合）信じています。I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name
is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural
names are listed below) of the subject matter which is claimed and
for which a patent is sought on the invention entitled

Shape Design Process of Engineering
Products and Pneumatic Tire
Designed Using the Present
Design Process

the specification of which is attached hereto unless the following
box is checked:

二月__日に提出され、米国出願番号または特許協定条約
国際出願番号を _____ とし、
(該当する場合) _____ に訂正されました。

was filed on _____
as United States Application Number or
PCT International Application Number

and was amended on
_____ (if applicable).

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、
内容を理解していることをここに表明します。I hereby state that I have reviewed and understand the contents of
the above identified specification, including the claims, as
amended by any amendment referred to above.私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると
おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が
あることを認めます。I acknowledge the duty to disclose information which is material to
patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations,
Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration
(日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基き下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基く国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2000-196488

(Number)
(番号)

Japan

(Country)
(国名)

Priority Not Claimed

優先権主張なし

(Number)
(番号)

(Country)

(国名)

(Day/Month/Year Filed)

29/June/2000

(出願年月日)

(Day/Month/Year Filed)

(出願年月日)

私は、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

(Application No.)
(出願番号)

(Filing Date)

(Application No.)

(Filing Date)

(出願日)

(出願日)

(出願番号)

(出願日)

</

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状： 私は下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名いたします。（弁護士、または代理人の氏名及び登録番号を明記のこと）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

書類送付先

And I hereby appoint as principal attorneys: David T. Nikaido, Reg. No. 22,663; Charles M. Marmelstein, Reg. No. 25,895; George E. Oram, Jr., Reg. No. 27,931; Robert B. Murray, Reg. No. 22,980; E. Marcie Emas, Reg. No. 32,131; Douglas H. Goldhush, Reg. No. 33,125; Monica Chin Kits, Reg. No. 36,105; Richard J. Berman, Reg. No. 39,107; King L. Wong, Reg. No. 37,500; James A. Poulos, III, Reg. No. 31,714; Patrick D. Muir, Reg. No. 37,403; Sharon N. Klesner, Reg. No. 36,335; Murat Ozgu, Reg. No. 44,275; Bradley D. Goldizen, Reg. No. 43,637, and N. Alexander Nolte, Reg. No. 45,689.

直接電話連絡先：（名前及び電話番号）

Please direct all communications to the following address:
ARENT FOX KINTNER PLOTKIN & KAHN, PLLC
1050 Connecticut Avenue, N.W., Suite 600
Washington, D.C. 20036-5339
Telephone No. (202) 857-6000; Facsimile No. (202) 638-4810

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor Toshihiko OKANO
発明者署名	日付	Inventor's signature 岡野敏彦 Date June 26, 2001
住所	Residence Kanagawa, Japan	
国籍	Citizenship Japanese	
私書箱	Post Office Address c/o The Yokohama Rubber Co., Ltd., Hiratsuka Factory, 2-1, Oiwake, Hiratsuka City, Kanagawa Prefecture, Japan	
第二共同発明者名		Full name of second joint inventor, if any Masataka KOISHI
第二共同発明者署名	日付	Second inventor's signature 小石正隆 Date June 26, 2001
住所	Residence Kanagawa, Japan	
国籍	Citizenship Japanese	
私書箱	Post Office Address c/o The Yokohama Rubber Co., Ltd., Hiratsuka Factory, 2-1, Oiwake, Hiratsuka City, Kanagawa Prefecture, Japan	

（第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること）

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)